I

(Retsakter, hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 683/2006

af 27. februar 2006

om gennemførelse af aftalen i form af brevveksling mellem Det Europæiske Fællesskab og Kongeriget Thailand i henhold til artikel XXIV, stk. 6, og artikel XXVIII i den almindelige overenskomst om told og udenrigshandel (GATT) 1994 med hensyn til ændringerne af indrømmelserne i Den Tjekkiske Republiks, Republikken Estlands, Republikken Cyperns, Republikken Letlands, Republikken Litauens, Republikken Ungarns, Republikken Maltas, Republikken Polens, Republikken Sloveniens og Den Slovakiske Republiks lister i tilslutning til tiltrædelsen af Den Europæiske Union om ændring af bilag I til forordning (EØF) nr. 2658/87 om told- og statistiknomenklaturen og den fælles toldtarif

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 133,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Ved Rådets forordning (EØF) nr. 2658/87 ([1]) indførtes en varenomenklatur, i det følgende benævnt »den kombinerede nomenklatur«, og der fastsattes den fælles toldtarifs konventionelle toldsatser.

(2) Ved afgørelse 2006/324/EF af 27. februar 2006 om indgåelse af en aftale i form af brevveksling mellem Det Europæiske Fællesskab og Kongeriget Thailand i henhold til artikel XXIV, stk. 6, og artikel XXVIII i den almindelige overenskomst om told og udenrigshandel (GATT) 1994 med hensyn til ændringerne af indrømmelserne i Den Tjekkiske Republiks, Republikken Estlands, Republikken Cyperns, Republikken Letlands, Republikken Litauens, Republikken Ungarns, Republikken Maltas, Republikken Polens, Republikken Sloveniens og Den Slovakiske Republiks lister i tilslutning til tiltrædelsen af Den Europæiske Union ([2]), godkendte Rådet på Fællesskabets vegne nævnte aftale som afslutning på forhandlingerne i medfør af artikel XXIV, stk. 6, i GATT 1994.

(3) Forordning (EØF) nr. 2658/87 bør ændres i overensstemmelse hermed —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EØF) nr. 2658/87 ændres og suppleres bilag 7 med titlen »WTO-toldkontingenter, der skal åbnes af de kompetente fællesskabsmyndigheder« i afsnit III af III. del af bilag I således:

1) KN-kode 1006 10, 1006 20, 1006 40, 1604 20 50 og 1604 20 70, som er anført i litra a) i bilaget til nærværende forordning, tilføjes i nævnte bilag 7.

2) KN-kode 1006 30 suppleres med de mængder, som er anført i litra b) i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft fire uger efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 27. februar 2006.

På Rådets vegne
U. PLASSNIK
Formand

([1]) EFT L 256 af 7.9.1987, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 486/2006 (EUT L 88 af 25.3.2006, s. 1).
([2]) Se side 17 i denne EUT.

BILAG

Uanset bestemmelserne for anvendelse af den kombinerede nomenklatur anses ordlyden af varebeskrivelserne kun for at være vejledende, idet indrømmelserne inden for rammerne af dette bilag fastlægges på grundlag af KN-kodernes anvendelsesområde, således som disse koder foreligger på tidspunktet for vedtagelsen af nærværende forordning. I de tilfælde, hvor der er anført »ex« KN-koder, fastlægges indrømmelserne ved anvendelse af KN-koden og den dertil svarende varebeskrivelse tilsammen.

a)

KN-kode	Varebeskrivelse	Andre betingelser
Toldpos. 1006 10	Uafskallet ris	Et nyt årligt toldkontingent (erga omnes) på 7 tons til en toldsats inden for kontingentet på 15 %
Toldpos. 1006 20	Afskallet ris	Et nyt årligt toldkontingent (erga omnes) på 1 634 tons til en toldsats inden for kontingentet på 15 %
Toldpos. 1006 40	Brudris	Et nyt årligt toldkontingent (erga omnes) på 31 788 tons til en toldsats inden for kontingentet på 0 %
Toldpos. 1604 20 50	Tilberedt eller konserveret fisk (undtagen hele eller i stykker): — Sardin, bonit, makrel af arterne Scomber scombrus og Scomber japonicus og fisk af arten Orcynopsis unicolor	Et nyt årligt toldkontingent på 2 275 tons, hvoraf 1 410 tons tildeles Kongeriget Thailand, idet der for resten erga omnes gælder en kontingenttoldsats på 0 % og en toldsats på 25 % ud over kontingentet
Toldpos. 1604 20 70	Tilberedt eller konserveret fisk (undtagen hele eller i stykker): — Tunfisk, bugstribet bonit eller andre fisk af slægten Euthynnus	Et nyt årligt toldkontingent på 2 558 tons, hvoraf 1 816 tons tildeles Kongeriget Thailand, idet der for resten erga omnes gælder en kontingenttoldsats på 0 % og en toldsats på 24 % ud over kontingentet

b)

KN-kode	Varebeskrivelse	Andre betingelser
Toldpos. 1006 30	Delvis sleben eller sleben ris	En forhøjelse af det årlige toldkontingent på 25 516 tons (erga omnes) til en kontingenttoldsats på 0 % på basis at det aktuelle EF-15-kontingent. En landetildeling på 1 200 tons til Kongeriget Thailand, som skal indarbejdes i det aktuelle EF-15-kontingent for delvis sleben eller sleben ris til en kontingenttoldsats på 0 %